

LA LÍNEA DE ROPA

**Septiembre
2026**

LO MÁS DESTACADO DEL BOLETÍN

MENSAJE MENSUAL	PÁGINA 2
PERSONAS DE CLS	PÁGINA 3
TOTAL RECAUDADO	PÁGINA 5
EVENTOS DE CLS	PÁGINA 6
RINCÓN DE CULTURA	PÁGINA 8
FOCO EN LA SEGURIDAD	PÁGINA 9





BIENVENIDO SEPTIEMBRE

Hola, integrantes del equipo de CLS:

El Día del Trabajo es conocido como el “último día no oficial del verano” y ¡las clases ya comenzaron! Los autobuses llenan las calles y los niños regresan a las escuelas. Disfruta de estos últimos días de buen clima creando recuerdos con familiares y amigos: visita un molino de sidra, asiste a un partido de fútbol americano o planea un recorrido por el estado para disfrutar de los hermosos colores del otoño. ¡Esta época del año es realmente hermosa!

Labor Day is here and that means our work schedules have been adjusted to accommodate having our long holiday weekend. Thank you for your flexibility during these last few weeks to take care of all our customers' needs. Enjoy the long weekend!



Nuestro agradecimiento continuo a los increíbles integrantes de nuestros equipos de Producción y Mantenimiento, mientras seguimos recuperándonos del incendio ocurrido en julio. Ha sido necesario trabajar horas extra y realizar cambios en los equipos para mantenernos al día con las necesidades de nuestros clientes. Nuestro objetivo es seguir brindando un excelente servicio al cliente sin interrupciones.

¡Queremos saber de ti!

En CLS, nos referimos a nuestros empleados como “integrantes del equipo” porque cada persona desempeña un papel importante en nuestro éxito compartido. Queremos que nuestro lenguaje refleje que trabajamos juntos, nos apoyamos mutuamente y valoramos la contribución de cada persona, no simplemente que las personas trabajan para la organización. Para comprender mejor cómo CLS puede seguir mejorando como empleador, comenzaremos el proceso de entrevistas de permanencia (Stay Interviews). Es importante que estas entrevistas brinden un espacio seguro donde los integrantes del equipo puedan expresarse con honestidad y confianza. Para garantizar un ambiente seguro donde todos puedan compartir sus opiniones con sinceridad, las respuestas serán anónimas y confidenciales. ¡Próximamente recibirás más información de Recursos Humanos!



En agosto celebramos nuestro 11.º Torneo Conmemorativo de Golf TVM para recaudar fondos en beneficio de la American Cancer Society. Este evento fue el gran cierre de todos nuestros esfuerzos de recaudación de fondos durante los últimos meses. Gracias al esfuerzo de nuestro equipo organizador, patrocinadores, clientes, amigos, integrantes del equipo de CLS e invitados al torneo, logramos recaudar **\$88,000** este año para la American Cancer Society. ¡Gracias a todos por su apoyo y participación! El éxito de este evento fue posible gracias a todos ustedes. **Conoce más información en la página 5.**

Como siempre, estamos sumamente agradecidos por todos nuestros dedicados integrantes del equipo de CLS. Ustedes son el corazón de nuestra empresa, y nuestro éxito es posible gracias a su esfuerzo diario. ¡Apreciamos enormemente su dedicación!

ANIVERSARIOS DE SEPTIEMBRE

Patricia Jackson	13 Years
Lee Marcotte	12 Years
David Bartman	9 Years
Jeremiah Sicher	8 Years
Monica Garcia Vasquez	6 Years
Brandon Curtis	6 Years
Oswaldo Cruz	6 Years
Scott Rogers	5 Years
Rafaela Felipe Castillo	4 Years
Kory Keegan	3 Years
Ed Olsen	2 Years
Maria del Carmen Martinez Garcia	1 Year

¡BIENVENIDOS, NUEVOS EMPLEADOS!

- Reese Fulkerson
- Esvin Garrido Catalan
- Maria Lucas Galvan
- Ron Melville
- Lorena Perez
- Andrea Rodriguez
- Donovan Sanders
- Joshua Schroeder
- Eric Seymour
- Alondra Temoxtle
- Steven Tucker
- Monica Zavala Martinez

CUMPLEAÑOS DE SEPTIEMBRE

Kalvin Berner	September 2nd
Griselda Hernandez	September 2nd
Ron Melville	September 4th
Perry Shepard	September 4th
Arnoldo Alvarez Macario	September 5th
Kevin Lowe	September 5th
Jason Orban	September 6th
Susana Tecpile Calihua	September 8th
Manuel Belmont	September 9th
Shawn Zwolinski	September 9th
Salustia Santos	September 14th
Melissa Wiers	September 14th
Andrea Rodriguez	September 15th
Kevin Hill	September 20th
Lasheena Daniels	September 22nd
Marisa Gonzales-Krug	September 24th
Wade McKinney	September 24th
Rafaela Felipe Castillo	September 26th
Scott Rogers	September 26th
Josefina Torres	September 26th
Danny Deal	September 27th
Lynne Miltenberger	September 28th
Greg Tuttle	September 28th
Laura Torres Mendez	September 30th

RECUERDOS DE AGOSTO

DESAFÍO DE LANZAMIENTO DE BOTELLA DE AGUA

(AUG 20-21)



¡El Equipo de Ventas del East Side Visita Comerica Park!

El Equipo de Ventas del East Side disfrutó de un día de convivencia en el partido de los Tigers el 26 de agosto



De izquierda a derecha: - Tracy Williams, Ed Olsen, Danelle Maxwell, Scott McSweeney, Nikki Maida, Quinn Peterson

¡Ganador de Strange MI Trivia!

JASON ORBAN

Production Lead
Alpena



Forwards Golf Outing - 25 de Agosto



Wally Roznowski, Jon Crane



¡Otro patrocinio exitoso de golf con Forwards, uno de nuestros valiosos clientes!



FORWARD
CORPORATION



El lunes 3 de agosto de 2026, nuestros colaboradores y simpatizantes se reunieron en The Moors Golf Club para disfrutar de un día inolvidable en el campo. Desde el brunch y los concursos en el campo hasta las emocionantes subastas en vivo y silenciosas, cada momento estuvo lleno de espíritu comunitario y un propósito compartido.

Aunque \$517,500 representa un enorme logro financiero, el verdadero impacto está en lo que representa esa cifra: 11 años de dedicación inquebrantable para apoyar investigaciones que salvan vidas, brindar apoyo a los pacientes y ofrecer esperanza a las familias que enfrentan un diagnóstico de cáncer. Cada patrocinio, inscripción, oferta en las subastas, voluntario y picnic de equipo contribuyó directamente a hacer posible este éxito.

Apoyar a la American Cancer Society es algo muy especial para CLS. Estamos inmensamente orgullosos de todo lo que nuestra comunidad y nuestros integrantes del equipo han logrado juntos, y profundamente agradecidos de poder contribuir a una labor tan importante.

A nuestros patrocinadores, golfistas, voluntarios, integrantes del equipo y a todos los que nos apoyan: ¡gracias por hacer de este año nuestro mayor logro hasta ahora!

¡No podríamos haber alcanzado este gran logro sin ustedes!



CLS supera los \$500,000 recaudados para la American Cancer Society

Nos llena de alegría compartir una noticia extraordinaria: el 11.º Torneo Conmemorativo de Golf Ted Vander Meer (TVM) superó ampliamente nuestras expectativas este año, **recaudando \$88,000 para la American Cancer Society!**

Sumado a nuestros esfuerzos continuos de recaudación de fondos, incluyendo nuestros **Picnics with a Purpose**, que recaudaron \$6,000, este increíble año eleva oficialmente nuestro **total de 11 años a \$517,500!**

Superar la marca del medio millón de dólares es un logro enorme para toda la familia de CLS, ¡y estamos verdaderamente impresionados con estos resultados! Lo que comenzó como una manera sincera de honrar la memoria de Ted Vander Meer se ha convertido en una inspiradora tradición anual. Año tras año, nuestros clientes, proveedores, integrantes del equipo, familiares y amigos demuestran una increíble generosidad al unirse a la lucha contra el cáncer.



SEPTIEMBRE



		1	2	3	4	5
6	 LABOR DAY	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	 Caminata de Prevención del Suicidio 19
20	21	 Otoño 22	23	 Actividad: Pega la Hoja en el Árbol Covington 24 Manchester 25	26	
27	28	29	30			
domingo	lunes	martes	miércoles	jueves	viernes	sábado



★ Kalamazoo

Pega la Hoja en el Árbol

¡Acompáñanos durante el almuerzo para disfrutar de un poco de diversión otoñal, sidra de manzana y la oportunidad de colocar tu hoja en el árbol!



★ Branches (service team)

Crucigrama de los Detroit Lions

¡Entrega el crucigrama de los Detroit Lions para participar en el sorteo de una sudadera de los Lions!



★ Bronson Park - Kalamazoo, MI

Caminata de Prevención del Suicidio - 19 de septiembre
Septiembre es el Mes de la Prevención del Suicidio.
¡Demuestra tu apoyo!
Conoce más en la página 8.



REUNIÓN ANUAL EQUIPOS DE VENTAS Y SERVICIO



¡RESERVA LA FECHA!
LUNES 12 DE OCTUBRE

PROPÓSITO DE LA REUNIÓN:

A medida que CLS sigue creciendo, queremos reunirnos para fortalecer y capacitar a nuestros Equipos. Será un gran día centrado en tu éxito futuro.

QUÉ PUEDES ESPERAR:

- ✓ Recorrido por las instalaciones de CLS
- ✓ Resumen de la empresa 2026
- ✓ ¡Nuevas fotos profesionales!
- ✓ Consejos y trucos para el éxito

Se llevará a cabo en las oficinas centrales de CLS - 3000 Covington Rd, Kalamazoo, MI, 49001



GANADORES DEL RECONOCIMIENTO A LOS VALORES

ENVÍE UNA NOMINACIÓN AQUÍ:

En CLS, el buen trabajo no pasa desapercibido. Propón a un compañero que ponga en práctica nuestros valores fundamentales.

- El ganador semanal recibe 25 \$.
- Envía tu propuesta antes del domingo a las 11:59 p. m.



<https://forms.gle/QwSFqFnMVojB5QAt8>

RINCÓN DE CULTURA

Presentado por Recursos Humanos de CLS



Septiembre es el Mes de la Prevención del Suicidio

Sigue estas sencillas acciones si alguien que conoces está pasando por un momento difícil:

#SéElUnoPara

SÉ EL UNO PARA SALVAR UNA VIDA

Los cinco pasos de acción para comunicarte con alguien que podría estar pensando en suicidarse están respaldados por evidencia en el ámbito de la prevención del suicidio.

PREGUNTA
ESTÁ AHÍ
MANTÉNLOS A SALVO
AYÚDALOS A CONECTARSE
DA SEGUIMIENTO



Caminata de Prevención del Suicidio de Gryphon Place

Acompaña a CLS en la 13.ª Caminata Anual de 5K el sábado 19 de septiembre de 2026 para apoyar la prevención del suicidio y los programas de nuestra comunidad local. CLS cubrirá la cuota de inscripción de \$30 y proporcionará una camiseta. ¡Familiares y seres queridos son bienvenidos! Para participar, envía tu nombre y el número de asistentes a clsculture@clsimage.com



Todos los integrantes del equipo de CLS deben iniciar sesión correctamente en Paycor entre ahora y el 31 de diciembre de 2026.

Paycor está actualizando su sistema, así que inicia sesión antes del **31 de diciembre de 2026** para mantener tu cuenta activa y evitar tener que crearla nuevamente en 2027.

Busca un correo de Paycor con el asunto **“Quick Reminder to Keep Your Account Active”**, donde encontrarás el enlace y las instrucciones para completar la actualización.





La seguridad es lo primero



Espacios confinados

Los espacios confinados, como tanques, túneles y tuberías, pueden ser difíciles de entrar o salir y presentar graves riesgos de seguridad.

Este es un rol muy especializado reservado SÓLO para el Equipo de Mantenimiento.

Por qué son importantes los espacios confinados

- La seguridad es lo primero: Los espacios confinados pueden ser peligrosos. Pueden contener gases nocivos, falta de aire u otros riesgos, como quedar atrapado. Mantenerse seguro en estas áreas es fundamental para todos.
- Cumplimiento de las normas: Existen normas de seguridad específicas para trabajar en estos espacios o cerca de ellos. Conocerlas y seguirlas nos ayuda a evitar accidentes y a garantizar el buen funcionamiento de todo.
- Tarea de todos: Todos contribuimos a mantenernos seguros. Independientemente de si trabajas en estos espacios o no, conocer los peligros y qué hacer ayuda a mantener la seguridad de todos.

Consejos sencillos de seguridad

- Lo que debe saber antes de entrar: Siempre comprenda a qué se está metiendo antes de entrar en un espacio confinado. Si es parte de su trabajo, asegúrese de contar con la capacitación y el equipo adecuados.
- Cuídense mutuamente: Si ven algo peligroso, avísenlo. Cuidarse mutuamente es fundamental.
- Sigue el plan: Cumple siempre con los procedimientos de seguridad implementados. Están ahí para protegerte.

Tu rol

Como parte de nuestro equipo, eres importante. Tu comportamiento puede marcar la diferencia. Al ser cuidadoso, seguir las normas y ayudar a otros a hacer lo mismo, contribuyes a que nuestro lugar de trabajo sea más seguro y mejor para todos.

Mantengámoslo seguro

Los espacios confinados pueden ser una pequeña parte de nuestro trabajo, pero son un gran reto en términos de seguridad. Trabajando juntos y manteniéndonos informados, podemos afrontar estos desafíos con decisión. Recuerden, la seguridad es un trabajo en equipo, y todos formamos parte del equipo.



Gracias por todo lo que hacen. ¡Sigamos con el buen trabajo y cuidémonos!



Visita CLS Connect: <https://clsconnectonline.com/>

¡Sigue a CLS en redes sociales!



CLS Uniform and Linen



CLS

LA LÍNEA DE ROPA

